

ի զարգացմանը նպաստող գործոցից է աշխատատեղերի ստեղծումը (հատկապես արտադրության ոլորտում) և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացումը (հատկապես ծառայության ոլորտում)։

Չնայած այն բանին, որ աշխատատեղերի ստեղծումը և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացումը նպաստում են աշխատատեղերի ստեղծմանը և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացմանը, սակայն այս գործոցից ոչ ոք չի կարող համարվել աշխատատեղերի ստեղծման և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացման հիմնական գործոն։

Այսպիսով, աշխատատեղերի ստեղծումը և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացումը նպաստում են աշխատատեղերի ստեղծմանը և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացմանը, սակայն այս գործոցից ոչ ոք չի կարող համարվել աշխատատեղերի ստեղծման և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացման հիմնական գործոն։

Սակայն, աշխատատեղերի ստեղծումը և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացումը նպաստում են աշխատատեղերի ստեղծմանը և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացմանը, սակայն այս գործոցից ոչ ոք չի կարող համարվել աշխատատեղերի ստեղծման և աշխատատեղերի արդյունավետության բարձրացման հիմնական գործոն։

payroll employment, and by the number of months in the period.

Labour remuneration fund includes calculated wages salaries for actually work done in cash and in kind (irrespective of financial source actual period of payment) including amount of money calculated for not worked hours in cases foreseen by the legislation (yearly and extra leaves), various bonuses, supplements, material assistance and social benefits.

Index of real wages and salaries is calculated by correlation of the index of average monthly nominal wages and salaries by consumer price index for goods and services. Both indices should refer to one and the same period.

Average size of assigned monthly pension (social benefit) is calculated as ratio of the sum total of the monthly pensions (social benefits) of all pensioners (benefit recipients), registered in the agencies of labour and social protection, to the number of those receiving pensions.

натуральной формах) на среднестатистическую численность работников, принимаемую для исчисления средней заработной платы, и на количество месяцев в периоде.

В оплату труда и приравненные к ним другие выплаты включаются все начисленные суммы оплаты труда в денежной и натуральной формах (независимо от источника финансирования и срока фактической оплаты) за отработанное время, а также за неотработанное, но оплаченное время (например, ежегодные и дополнительные отпуска), различные премии, доплаты, надбавки, материальная помощь и выплаты социального характера.

Индекс реальной заработной платы исчисляется путем деления индекса среднемесячной номинальной заработной платы на индекс потребительских цен на товары и услуги. Оба индекса относятся к одному и тому же периоду.

Средний размер назначенной месячной пенсии (пособия) исчисляется как отношение общей суммы назначенных месячных пенсий (пособий) всем пенсионерам (получателям пособий), состоящим на учете в органах труда и социальной защиты, к их численности.

47. Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները, որոնք արտացոլում են բնակչության կյանքի որակը
MAIN SOCIO-ECONOMIC INDICATORS OF LIVING STANDARDS OF POPULATION
ОСНОВНЫЕ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ УРОВНЯ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ

	1999	2000	2001	2002	2003	
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները - 1995 թվականից սկսած <i>Money incomes per capita, drams</i>	195261*	214189*	227601*	267240*	362357	Денежные доходы на душу населения, драмов
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները 1995 թվականի նույն ժամանակահատվածի հետ համեմատված <i>Real money incomes of population, in % of previous year</i>	105.7*	110.6*	103.0*	116.1*	114.6	Реальные денежные доходы населения, к предыдущему году, %
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները 1995 թվականի նույն ժամանակահատվածի հետ համեմատված <i>Nominal calculated average monthly wages and salaries of employed, drams</i>	20157	22706	24483	27324	34783	Номинальная начисленная среднемесячная заработная плата работающих в экономике, драмов
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները 1995 թվականի նույն ժամանակահատվածի հետ համեմատված <i>Real monthly wages and salaries, in % of previous year</i>	111.3*	113.5	104.6	110.4	121.6	Реальная заработная плата, к предыдущему году, %
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները 1995 թվականի նույն ժամանակահատվածի հետ համեմատված <i>Average size of monthly pensions, drams</i>	4421	4473	4574	5748	7452	Средний размер назначенной месячной пенсии, драмов
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները 1995 թվականի նույն ժամանակահատվածի հետ համեմատված <i>Average real monthly pension, in % of previous year</i>	114.9	101.0	100.4	122.4	133.2	Реальный размер назначенной месячной пенсии, к предыдущему году, %

* Օգտագործվել են միջին տնտեսական ցուցանիշները 2001 թվականի հիմնարկի վրա: ԸՍՊ 2001 թվականի տվյալները հիմնարկում համեմատվում են 1995 թվականի տվյալների հետ:
 Data are calculated on the base of average annual population number from the RA 2001 population Census.
 Расчет показателя основан на данных среднегодовой численности населения исчисленной по Переписи населения РА 2001г.

48. Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները, որոնք արտացոլում են բնակչության կյանքի որակը
MONEY INCOMES AND EXPENDITURES OF POPULATION
ДЕНЕЖНЫЕ ДОХОДЫ И РАСХОДЫ НАСЕЛЕНИЯ

(Հիմնական ցուցանիշները, ընդհանուրը - մլն. դրամներում)
 (at current prices, mln. drams)

	1999	2000	2001	2002	2003	
Հիմնական տնտեսական ցուցանիշները <i>Money incomes of population</i>	742147.2*	814538.9*	865158.7*	1015216.3*	1163637.4	Денежные доходы населения
որոնցից: <i>of which:</i>						в том числе:
մշակութային և գյուղատնտեսական աշխատողների աշխատավարձերը և գյուղատնտեսական աշխատողների աշխատավարձերը <i>labour remuneration of workers, employees and agricultural workers</i>	187239.2	208432.3	248790.5	325692.8*	353745.8	оплата труда рабочих, служащих и сельхозработников
ընտանեկան և սոցիալական օգնությունները <i>social transfers</i>	59037.6	60952.2*	65341.1	88048.5*	102400.1	социальные трансферты

	1999	2000	2001	2002	2003	
Ստացված ֆինանսական հոսքերի և նպաստների արժեքը՝ բնական իրադրությունից, սեփականության և գործարարական գործունեության արժեքը <i>proceeds from financial system, incomes from property and entrepreneurial activity, etc.</i>	381545.2*	430052.8*	439780.9*	443345.1*	498671.4	поступления из финансовой системы, доходы от собственности, предпринимательской деятельности и др.
Ստացված արժույթի արժեքը՝ արժույթի իրականացման արժեքը <i>proceeds from currency realization</i>	114325.2	115101.6	111246.2	158129.9	208820.1	поступления из подажи валюты
Մեծածախ առևտրի և սպառողական առևտրի ծախսերի և սնուցման համար արժույթի և արժույթի արժեքը <i>Money expenditures and savings of population</i>	746918.5*	798653.0*	860143.6*	988903.1*	1158887.9	Денежные расходы и сбережения населения
Սրանիցից՝ <i>of which:</i>						в том числе:
Սնունքի և առօրյա անհրաժեշտ ապրանքների և ծախսերի արժեքը <i>for purchasing goods and services and other expenses</i>	561941.2	607864.1	705473.3	801899.2*	945845.2	на покупку товаров и оплату услуг и другие расходы
Ստացված արժույթի և արժույթի արժեքը՝ ստացված արժույթի և արժույթի արժեքը <i>compulsory payments and voluntary contributions</i>	41365.6	44809.6	38903.7	41572.2*	50540.9	обязательные платежи и добровольные взносы
Ստացված արժույթի և արժույթի արժեքը՝ ստացված արժույթի և արժույթի արժեքը <i>accumulation of savings of population in deposits and securities</i>	9723.0*	16874.0*	7270.0*	4277.0*	11652.0	накопление сбережений во вкладах и ценных бумагах
Ստացված արժույթի և արժույթի արժեքը՝ ստացված արժույթի և արժույթի արժեքը <i>purchase of currency</i>	133888.7	129105.3	108496.6	141154.7	150849.8	покупка валюты

49. Գնառված ապրանքների և ծախսերի կառուցվածքը՝ ըստ ծախսի և ծախսի օբյեկտների
 STRUCTURE OF MONEY INCOMES AND EXPENDITURES OF POPULATION
 СТРУКТУРА ДЕНЕЖНЫХ ДОХОДОВ И РАСХОДОВ НАСЕЛЕНИЯ

(%)

	1999	2000	2001	2002	2003	
Մեծածախ առևտրի և սպառողական առևտրի ծախսերի և սնուցման համար արժույթի և արժույթի արժեքը <i>Money incomes of population</i>	100	100	100	100	100	Денежные доходы населения
Սրանիցից՝ <i>of which:</i>						в том числе:
Սնունքի և առօրյա անհրաժեշտ ապրանքների և ծախսերի արժեքը <i>labour remuneration of workers, employees and agricultural workers</i>	25.2*	25.6*	28.8*	32.0*	30.4	оплата труда рабочих, служащих и сельхозработников
Սոցիալական օգնությունների և օգնությունների արժեքը <i>social transfers</i>	8.0*	7.5*	7.6*	8.7*	8.8	социальные трансферты

	1999	2000	2001	2002	2003	
Ստացված ֆինանսական հոսքերից՝ մասնավորապես՝ կապիտալի և ֆինանսական հաստատություններից, ընդհանուր առմամբ՝ ֆինանսական հոսքերից, ընդհանուր առմամբ՝ ֆինանսական հոսքերից, ընդհանուր առմամբ՝ ֆինանսական հոսքերից	51.4*	52.8*	50.8*	43.7*	42.9	поступления из финансовой системы, доходы от собственности, предпринимательской деятельности и другие
proceeds from financial system, incomes from property and entrepreneurial activity, etc.						
Ստացված արժույթից՝ ընդհանուր առմամբ՝ արժույթից	15.4	14.1	12.8	15.6	17.9	поступления из подачи валюты
proceeds from currency realization						
Ընդհանուր ֆինանսական հոսքերից և սնուցումներից՝ ընդհանուր առմամբ՝ ֆինանսական հոսքերից և սնուցումներից	100	100	100	100	100	Денежные расходы и сбережения населения
Money expenditures and savings of population						
Սրանից՝						в том числе:
of which:						
Ստացված ապրանքների և ծախսերից՝ ընդհանուր առմամբ՝ ապրանքների և ծախսերից	75.2*	76.1*	82.0*	81.1*	81.6	на покупку товаров и оплату услуг и другие расходы
for purchasing goods and services and other expenses						
Վճարված պարտավորումներից և արձեղանքներից՝ ընդհանուր առմամբ՝ վճարված պարտավորումներից և արձեղանքներից	5.6*	5.6*	4.5*	4.2*	4.4	обязательные платежи и добровольные взносы
compulsory payments and voluntary contributions						
Ստացված սնուցումներից՝ ընդհանուր առմամբ՝ սնուցումներից	1.3*	2.1*	0.9*	0.4*	1.0	накопление сбережений во вкладах и ценных бумагах
accumulation of savings of population in deposits and securities						
Վճարված արժույթից՝ ընդհանուր առմամբ՝ արժույթից	17.9	16.2	12.6	14.3	13.0	покупка валюты
purchase of currency						

50. ՕՐԻ ԶՐԵՂԻ ԱՕՔ ՕՔԵՄՍ ԶՕԵՐԻ ՉՍ ԶՍԻ ԶՍՐԻ ՉՍ ԶՐԵՂԻ ԶԻ ԶՕԱ
AVERAGE MONTHLY NOMINAL WAGES PER WORKER
СРЕДМЕСЯЧНАЯ НОМИНАЛЬНАЯ ЗАРАБОТНАЯ ПЛАТА ОДНОГО РАБОТНИКА

Տարի Years Годы	Դրամ Drams Драмов	Սնուցումների և վճարումների արժեքի փոփոխությունը, % In % of previous year К предыдущему году, %
1999	20157	112.0
2000	22706	112.6
2001	24483	107.8
2002	27324	111.6
2003	34783	127.3

Ինքնուրույն լրացում
 Продолжение
 Continued

	1999	2000	2001	2002	2003	
Զբոսաշրջության, մշակույթի և սոցիալական ապահովման հարցերի կառավարում Նախնական, միջնակարգ և բարձրագույն կրթություն Health care, physical culture and social security	11575	13029	13045	13070	15002	Здравоохранение, физкультура и социальное обеспечение
Կրթություն Education	10116	12604	12659	15016*	19293	Образование
Մշակույթ Culture	8667	11585	11604	12189	16350	Культура
Ինքնուրույն կերպարվեստ Art	9802	12311	12307	14658	15384	Искусство
Մաթեմատիկական, բնական և սոցիալական գիտությունների կառավարում Science and scientific services	17372	16265	18686	27938	31711	Наука и научное обслуживание
Կրեդիտային և ապահովագրական ծախսերի կառավարում Crediting and insurance	70766	90686	98732	109664	133483	Кредитование и страхование
Վարչակազմի կառավարում Government staff	29168	32548	36034	38612	53465	Аппарат управления
Այլ Other	19958*	24381	24448*	26231	30566	Прочие

52. Միջին ամսական նոմինալ աշխատանքի վճարումները արդյունաբերության ճյուղերում
 BY BRANCHES OF THE INDUSTRY
 СРЕДМЕСЯЧНАЯ НОМИНАЛЬНАЯ ЗАРАБОТНАЯ ПЛАТА ПРОМЫШЛЕННО-ПРОИЗВОДСТВЕННОГО ПЕРСОНАЛА ПО ОТРАСЛЯМ ПРОМЫШЛЕННОСТИ

(հազար դրամ)
 (drams) (դրամов)

	1999	2000	2001	2002	2003	
Ընդամենը Total	25471	30353	37237	42153	53351	Всего
Պարզաբյուրեղային արդյունաբերություն Heavy industry	27875	34271	40368	45491	57534	Тяжелая промышленность
Էլեկտրաէներգետիկա electric power	49799	55833	56975	62483	73345	электроэнергетика
Սև մետալուրգիա ferrous metallurgy	42407	43489	50909	51269	50078	черная металлургия
Ուռուցիկ մետալուրգիա non-ferrous metallurgy	35200	37001	45998	59908	89626	цветная металлургия
Մեքենայաշինություն և մետաղամշակություն machinery and metalworking	15082	16360	29603	29886	34587	машиностроение и металлообработка

	1999	2000	2001	2002	2003	
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>chemical and petrochemical industry</i>	17900	23684	32521	36612	42395	химическая и нефтехимическая промышленность
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>loding, wood-working, pulp paper industry</i>	10699	15957	20816	24275	25831	лесная, деревообрабатывающая и целлюлозно-бумажная промышленность
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>building materials industry</i>	21723	23281	27124	27132	32273	промышленность строительных материалов
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>Light industry</i>	10684	11186	15540	19708	24704	Легкая промышленность
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>textile</i>	9736	9060	11515	15525	21733	текстильная
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>clothing</i>	11705	13433	17973	21623	27214	швейная
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>leather, fur and shoe manufacturing</i>	9521	10880	13417	26784	20419	кожесевная, меховая и обувная
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>Food industry</i>	20394	24804	35011	35534	48273	Пищевая промышленность
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>processed food</i>	21541	25865	36835	37134	51548	пищевкусовая
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>meat and dairy</i>	9503	14179	23523	25736	30871	мясная и молочная
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>fish</i>	11359	15508	22503	23342	27668	рыбная
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>Other</i>	24269	30758	36957	40820	57901	Прочие

53. Միջին ամսական նոմինալ աշխատանքի վճարումը մեկ աշխատողի համար
Աճի և նվազման արագությունը միջին ամսական նոմինալ աշխատանքի վճարումից
GROWTH RATES OF AVERAGE MONTHLY NOMINAL WAGE OF ONE WORKER
BY BRANCHES OF ECONOMY
ТЕМПЫ РОСТА СРЕДНЕМЕСЯЧНОЙ НОМИНАЛЬНОЙ ЗАРАБОТНОЙ ПЛАТЫ ОДНОГО РАБОТНИКА ПО ОТРАСЛЯМ ЭКОНОМИКИ

(Յ. Վ. Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը) (в разах к предыдущему году)
 (in times of previous year)

	1999	2000	2001	2002	2003	
Այլ ընդհանուր <i>Total in economy branches</i>	1.1	1.1	1.1	1.1	1.3	Всего в отраслях экономики
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը (սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը) <i>Industry (industrial production personnel)</i>	1.2	1.2	1.2	1.1	1.3	Промышленность (промышленно-производственный персонал)
Սնունդի և խմելու ջրի մատակարարումը <i>Agriculture and forestry</i>	1.3	1.1	1.1	1.1	1.4	Сельское и лесное хозяйство

	1999	2000	2001	2002	2003	
ԲՇԿՅ՝ ընդհանուր (ԲՇԿՅ՝ ընդհանուր) (ՎՃԿՅ՝ ընդհանուր) <i>Construction (construction and production personnel)</i>	1.1	1.2	1.0	1.1	1.1	Строительство (строительно-производственный персонал)
Ինֆրակառուցվածք <i>Transport</i>	1.2	1.1	1.2	1.1	1.1	Транспорт
Ինֆորմացիոն տեխնոլոգիաներ <i>Communication</i>	1.3	1.1	1.0	1.2	1.0	Связь
Չեղարկված առևտրի և սնունդի շուկաներ <i>Trade and public catering</i>	1.0	0.9	1.0	1.2	1.4	Торговля и общественное питание
Պեղումներ, հանքային ռեսուրսների որոնումներ, հիդրոմետերոլոգիական ծախսեր <i>Geology and prospecting, geodesic and hydrometeorologic services</i>	1.2	1.0	1.1	1.1	1.2	Геология и разведка недр, геодезическая и гидрометеорологическая службы
Վարչական, տնտեսական և սոցիալական ծախսեր <i>Housing, public utilities; non-productive personal services rendered to households</i>	1.2	1.2	1.1	1.6	1.0	Жилищно-коммунальное хозяйство; непроизводственные виды бытового обслуживания населения
ԲՈՒՄՅ՝ ընդհանուր, զբոսաշրջության, սպորտի և երիտասարդության նախարարություն <i>Health care, physical culture and social security</i>	1.3	1.1	1.0	1.0	1.1	Здравоохранение, физкультура и социальное обеспечение
Ինֆորմացիոն տեխնոլոգիաներ <i>Education</i>	1.3	1.2	1.0	1.2	1.3	Образование
Օրինակներ <i>Culture</i>	1.2	1.3	1.0	1.1	1.3	Культура
Պատկերասրահ <i>Art</i>	1.2	1.3	1.0	1.2	1.0	Искусство
Պատկերասրահի և գիտության ծախսեր <i>Science and scientific services</i>	1.3	0.9	1.1	1.5	1.1	Наука и научное обслуживание
Ինֆորմացիոն տեխնոլոգիաներ և ապահովագրություն <i>Crediting and insurance</i>	1.7	1.3	1.1	1.1	1.2	Кредитование и страхование
Ինֆորմացիոն տեխնոլոգիաներ <i>Government staff</i>	1.4	1.1	1.1	1.1	1.4	Аппарат управления
Այլ <i>Other</i>	1.4	1.2	1.0	1.1	1.2	Прочие

54. ԲԷՐԻՆԻ ԾՈՒԵԹՈՒՆԻ Ի ՆՈՒՆՆԵՐԱԾՈՒՄԻ ԱՐՕՒՄ

FIXED MINIMAL SIZE OF WAGES

УСТАНОВЛЕННЫЙ МИНИМАЛЬНЫЙ РАЗМЕР ЗАРАБОТНОЙ ПЛАТЫ

(1 հազ փոստ) (drams per month)

(драмов в месяц)

Ի հազ փոստ Years Годы	Ճանվար January Январь	Ապրիլ April Апрель	Յուլ July Июль	Օգոստոս October Октябрь
1999	5000	5000	5000	5000
2000	5000	5000	5000	5000
2001	5000	5000	5000	5000
2002	5000	5000	5000	5000
2003	5000	5000	5000	5000

55. ՕՏՈՒՆԱԿԱՆ ԾՈՒՆԱԿԱՆ ԶԱՐԲՈՒՄԻ ԵՎ ԵՐԱՑՈՒՄԻ ՆՈՒՆՆԵՐԱԾՈՒՄԻ ԻՆԴԵՔՍ

CHANGES OF AVERAGE MONTHLY WAGES AND CONSUMER PRICE INDEX

ИЗМЕНЕНИЕ СРЕДНЕЙ МЕСЯЧНОЙ ЗАРАБОТНОЙ ПЛАТЫ И ИНДЕКСОВ

ПОТРЕБИТЕЛЬСКИХ ЦЕН

ՕՏՈՒՆԱԿԱՆ ԾՈՒՆԱԿԱՆ ԶԱՐԲՈՒՄԻ Average wages monthly Средняя месячная заработная плата		ԵՐԱՑՈՒՄԻ ՆՈՒՆՆԵՐԱԾՈՒՄԻ Consumer price index Индекс потребительских цен			
1994 թ. Դեկտեմբերի 1-ին օրվան հարաբերակարգում in times of December 1994 в разгах к декабрю 1994г.	Նախորդ ամիսին հարաբերակարգում in% of previous month к предыдущему месяцу, %	1994 թ. Դեկտեմբերի 1-ին օրվան հարաբերակարգում in times of December 1994 в разгах к декабрю 1994г.	Նախորդ ամիսին հարաբերակարգում in% of previous month к предыдущему месяцу, %		
1999					
Մարտ March	3.5	103.2	1.7	99.4	Մարտ
Յունիս June	3.8	104.8	1.8	100.0	Երկուս
Սեպտեմբեր September	3.9	103.2	1.7	100.3	Սեպտեմբեր
Դեկտեմբեր December	4.6	117.1	1.7	101.0	Դեկտեմբեր
2000					
Մարտ March	4.0	101.5	1.7	99.6	Մարտ
Յունիս June	4.2	101.6	1.7	99.7	Երկուս
Սեպտեմբեր September	4.5	103.5	1.7	100.3	Սեպտեմբեր
Դեկտեմբեր December	5.4	120.5	1.7	102.4	Դեկտեմբեր

	ՕՇԿԿԿՅՅ Յ ՍԵՅ ԻՅ ԿՅ Յ ԲԵՅ ԿՅ ԻՅ իՅ ըՕԱ Average monthly wages Средняя месячная заработная плата	ՕՇԿԿԿՅՅ Յ ՍԵՅ ՆՍՅ ԿՅ ԻՅ ԿՅ իՅ 1/2Յ . ձՕՍ Յ ԲԵՅ ԿՅ ԻՅ ըՕԿ ՆՅ ըՅ յՅ իՅ ձՕՕ- ԱՅձՕԿԱ, %		
	¹ ըՅ Ս drams драмов	² ՕՍ ¹ ձԲՅ ը (ԻՅ շՅ ձԵՅ ըԱՅձՕԿԱ) in US dollars (by rate of CB) долларов США (по курсу ЦБ)	Proportion of average and determined minimal wages, in % Соотношение средней и установленной минимальной заработной платы, %	
ՃձԻ յՅ ՍԵՅ October	19289	37.0	385.8	Октябрь
ՍձՍ յՅ ՍԵՅ November	19401	37.1	388.0	Ноябрь
ՍՅ յՅ ՍԵՅ December	22728	43.4	454.6	Декабрь
2000				
ՃձՕԿԻ Յ ը January	19340	36.7	386.8	Январь
ՕՅ ի ը ի Յ ը February	19402	36.8	388.0	Февраль
ՕՅ ը ի March	19686	37.3	393.7	Март
² ձՂԿԵ April	19796	37.3	395.9	Апрель
ՕՅ ԱԿԵ May	20282	38.0	405.6	Май
ՃձՕԿԿԵ June	20598	37.9	412.0	Июнь
ՃձՂԿԵ July	21027	38.4	420.5	Июль
ՍՅ ձԵ ի ձԵ August	21204	39.2	424.1	Август
ԵՅ ձՂ յՅ ՍԵՅ September	21940	40.6	438.8	Сентябрь
ՃձԻ յՅ ՍԵՅ October	21734	40.3	434.7	Октябрь
ՍձՍ յՅ ՍԵՅ November	21954	39.5	439.1	Ноябрь
ՍՅ յՅ ՍԵՅ December	26461	47.7	529.2	Декабрь
2001				
ՃձՕԿԻ Յ ը January	21672	39.2	433.4	Январь
ՕՅ ի ը ի Յ ը February	21701	39.3	434.0	Февраль
ՕՅ ը ի March	22247	40.7	444.9	Март
² ձՂԿԵ April	22339	40.8	446.8	Апрель

58. Մի Կենտրոնի աշխատանքները 2004 թ. - Living standards of population and social sphere
Քանակը ըստ տարիների
NUMBER OF PENSIONERS REGISTERED IN SOCIAL SECURITY AGENCIES
ЧИСЛЕННОСТЬ ПЕНСИОНЕРОВ, СОСТОЯЩИХ НА УЧЕТЕ В ОРГАНАХ
СОЦИАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ НАСЕЛЕНИЯ

(ի հարյուր հազարով) (на конец года)
 (as of the end of the year)

	1999	2000	2001	2002	2003	
Այս օրվա ընդամենը ըստ տարիների, հազարով	568.2	560.1	552.9	543.6	543.7	Всего пенсионеров, тыс. человек
<i>Total pensioners, thsd. persons</i>						
Նրանցից անաշխատունքային	101.5	103.9	106.9	108.4	110.6	по инвалидности
<i>disablement</i>						
Ինչպես նաև կորցրած կրթության ընդամենը	24.4	23.9	24.1	23.6	23.5	по случаю потери кормильца
<i>loss of bread-winner pensioners</i>						
Վերջինս 65 տարեկանից բարձր	19.0	19.0	19.1	19.5	18.1	за выслугу лет
<i>seniority</i>						
Երիտասարդացի	11.3	10.3	9.4	8.7	7.8	социальные
<i>social</i>						
Կրտսեր	411.9	403.0	393.4	383.4	383.7	по возрасту
<i>old-age</i>						
Ինչպես նաև ընդամենը ըստ տարիների 1 ընկերության ընդամենը	2.3	2.3	2.3	Численность занятых в экономике, приходящихся на 1 пенсионера, человек
<i>Number of employed in the economy per 1 pensioner, persons</i>						

59. Մի Կենտրոնի աշխատանքները 2004 թ. - Living standards of population and social sphere
Քանակը ըստ տարիների
AVERAGE SIZE OF MONTHLY PENSIONS OF PENSION RECIPIENTS REGISTERED
IN SOCIAL SECURITY AGENCIES
СРЕДНИЙ РАЗМЕР НАЗНАЧЕННЫХ МЕСЯЧНЫХ ПЕНСИЙ ПЕНСИОНЕРОВ, СОСТОЯЩИХ
НА УЧЕТЕ В ОРГАНАХ СОЦИАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ НАСЕЛЕНИЯ

(1 հազարով) (драмов)
 (drams)

	1999	2000	2001	2002	2003	
Ինչպես նաև ընդամենը ըստ տարիների	4421	4473	4574	5748	7452	Средний размер месячной пенсии
<i>Average size of monthly pensions</i>						
Կրտսեր	4402	4438	4457	5815	7960	по возрасту
<i>old-age</i>						
Նրանցից անաշխատունքային	4608	4699	4785	5500	6095	по инвалидности
<i>disablement</i>						
Ինչպես նաև կորցրած կրթության ընդամենը	4910	4606	4816	6027	6722	по случаю потери кормильца
<i>loss of bread-winner pensioners</i>						
Վերջինս 65 տարեկանից բարձր	4081	4107	4109	5378	7120	за выслугу лет
<i>seniority</i>						
Երիտասարդացի	3393	3403	3379	3527	3560	социальные
<i>social</i>						

60. Ծնունդից ստացող ծնողների, միջին չափի և 1 տարեկանից ստացող ծնողների միջին չափի մասին տվյալները
NUMBER OF CHILDREN RECEIVING ALLOWANCE, AVERAGE SIZE OF ALLOWANCE, as of 1 January
ЧИСЛЕННОСТЬ ДЕТЕЙ, НА КОТОРЫХ НАЗНАЧЕНЫ ПОСОБИЯ, СРЕДНИЕ РАЗМЕРЫ
НАЗНАЧЕННЫХ МЕСЯЧНЫХ ПОСОБИЙ, на 1 января

	2000	2001	2002	2003	2004	
0-2 տարեկանից ստացող ծնողների, միջին չափի մասին տվյալները From 0 up to 2 years old number of children receiving allowance	10793	10490	9226	7721	7610	Численность детей в возрасте от 0 до 2 лет, на которых назначены пособия
Միջին չափի մասին տվյալները Average size of allowance, drams	2256	2262	2151	2241	2237	Средние размеры назначенных месячных пособий, драмов

61. Հիմնական սոցիալական Գարանտիաները
MAIN SOCIAL GARANTEES GIVEN TO POPULATION BY STATE
ОСНОВНЫЕ СОЦИАЛЬНЫЕ ГАРАНТИИ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫЕ ГОСУДАРСТВОМ НАСЕЛЕНИЮ

	1999	2000	2001	2002	2003	
Միջին չափի մասին տվյալները Minimal size of pension, drams	2900	2900	3000	3000	3000	Минимальный размер пенсии, драмов
Միջին չափի մասին տվյալները Minimal wage size, drams	5000	5000	5000	5000	5000	Минимальный размер оплаты труда драмов
Միջին չափի մասին տվյալները Unemployment allowance average size, drams	3039	3164	3307	3260*	3217	Средний размер пособия по безработице, драмов
Միջին չափի մասին տվյալները Pensions average size, drams per month	4421	4473	4574	5748	7452	Средний размер пенсии, драмов в месяц
Միջին չափի մասին տվյալները pensioners for long service	4081	4107	4109	5378	7120	пенсионеры за выслугу лет
Միջին չափի մասին տվյալները pensioners receiving pension for specific merits (individual pensioners)	4306	4327	4341	5645	7384	пенсионеры, получающие пенсии за особые заслуги (персональные пенсионеры)
Միջին չափի մասին տվյալները disability pensioners	3831	3837	3838	4933	6090	пенсионеры по инвалидности в следствие общего заболевания
Միջին չափի մասին տվյալները of which						в том числе:
I խումբ I group	4605	4632	4645	5851	7276	I группы
II խումբ II group	3903	3915	3922	5057	6320	II группы

	1999	2000	2001	2002	2003	
III խումբ III group	3066	3073	3071	4037	4843	III группы
Սակավաստիվությունից մինչև 18 տարեկան disabled persons from childhood	3113	3100	3080	3213	3284	инвалиды с детства
I խումբ I group	3417	3434	3437	3605	3606	I группы
II խումբ II group	2850	2868	2867	3009	3013	II группы
Սակավաստիվությունից 16 տարեկանից մինչև 18 տարեկան disabled persons up to 16 year old	3418	3431	3431	3600	3600*	инвалиды до 16 лет
Սակավաստիվությունից 16 տարեկանից մինչև 18 տարեկանի մահացած մայրերի և անհայտ մահացած մայրերի երեխաներ orphans and children of dead single mothers (for recipient)	3563	3678	3712	4170	6941	дети, потерявшие обеих родителей и дети умерших одиноких матерей (на получателя)
Սակավաստիվությունից 16 տարեկանից մինչև 18 տարեկանի մահացած մայրերի երեխաներ (բացառությամբ մահացած մայրերի երեխաների) children of single mothers (for recipient)	дети одиноких матерей (на получателя)
Սակավաստիվությունից մինչև 18 տարեկանի մահացած մայրերի երեխաներ (բացառությամբ մահացած մայրերի երեխաների) children without one parent (for recipient)	2939	2995	3005	3331	3423	дети, потерявшие одного из родителей (на получателя)
Ինքնուրույն աշխատողների ամսական ցուցման մեծագույն քանակությունը Minimal size of monthly grant, drams per month						Минимальный размер стипендии, драмов в месяц
Սակավաստիվությունից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից students of institute of higher education	3200	4000	4000	5000	5000	студентов ВУЗ-ов
Սակավաստիվությունից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից students of specialized secondary education	3000	3000	3000	3725	3725	учащихся средних специальных учебных заведений
Սակավաստիվությունից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից post-graduate students discontinuing work learning post graduate course at institutes of higher education and scientific and research institutions	3500	4000	6500	6500	6500	аспирантов, обучающихся с отрывом от производства в аспирантуре при ВУЗ-ах и научно-исследовательских учреждениях

* Սակավաստիվությունից 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից մինչև 18 տարեկանից:
 Disabled persons up to 18 year old.
 Инвалиды до 18 лет.

62. Դրամային հաստատությունների և վճարահավաքային կազմակերպությունների գործունեությունը
DEPOSITS OF POPULATION IN BANKING SYSTEM, end of year
ВКЛАДЫ НАСЕЛЕНИЯ В УЧРЕЖДЕНИЯХ БАНКОВСКОЙ СИСТЕМЫ, на конец года

	1999	2000	2001	2002	2003	
Գործունեությունների թիվը* <i>Number of institutions*, units</i>	216	230	273	249	248	Число учреждений*, единиц
Վճարատերերի թիվը 1000-ով <i>Number of depositors, 1000</i>	385	333	326	306	372	Численность вкладчиков, 1000
Վճարումների ընդամենը, մլն. դրամ <i>Total amount of deposits, mln. drams</i>	30685	46734	54707	59108	70899	Сумма вкладов, млн. драмов
Վճարումների միջին չափը, դրամ <i>Average size of deposit, drams</i>	79701 [♦]	140342	167813	193163	190589	Средний размер вклада, драмов
Վճարումների միջին չափը ընդհանուր առմամբ, դրամ <i>Average size of deposit per capita, drams</i>	8073 [♦]	12295	14392	18412	22078	Средний размер вклада в расчете на душу населения, драмов

* Ընդգրկված են փառատնային գրասենյակները:
Including branches.
 Включая филиалы.

İ Ü² ÜĖÜ İ Üİ °ēāōĀÜāōÜÜ°ōĖ Őİ² Øāōİ Ü°ōĀ, İ² Ėē°ōĀ Őİ ēä² ēāōØĀ
INCOMES, EXPENDITURES AND CONSUMPTION OF HOUSEHOLDS
ДОХОДЫ, РАСХОДЫ И ПОТРЕБЛЕНИЕ ДОМАШНИХ ХОЗЯЙСТВ

Y³ I³ a³ a³ U³ Y³ I³ Y³ e³ U³ I³ n³ I³ e³ a³ o³ c³ F³ I³ Y³ a³ h³ a³ n³ -
 e³ I³ Y³ I³ c³ x³ I³ . n³ a³ o³ c³ F³ I³ Y³ a³ h³ a³ n³ c³ o³ u³ i³ y³
 ç, a³ n³ y³ a³ o³ e³ a³ o³ u³ y³ e³ c³ h³ a³ o³ u³ ç, m³ y³ I³ a³ a³ o³ u³ y³
 I³ y³ e³ u³ i³ n³ I³ I³ A³ . 2³ Y³ o³ u³ y³ b³ n³ c³ y³ a³ o³ u³
 m³ y³ I³ a³ a³ o³ u³ y³ I³ y³ e³ u³ i³ n³ I³ I³ c³
 a³ o³ e³ a³ o³ u³ y³ e³ c³ h³ a³ o³ u³ y³ . . 3³ o³ u³ i³ a³ o³ u³ y³
 a³ s³ + n³ c³ a³ o³ I³ e³ a³ o³ i³ I³ u³ c³ m³ o³ s³ n³ u³ i³ -
 u³ y³ y³ a³ s³ i³ i³ a³ i³ (a³ i³ ç, n³ u³ i³ a³ o³ u³
 3³ o³ u³ i³ . 3³ o³ u³ i³ a³ o³ u³ y³ a³ s³ i³ x³ e³ y³ n³ a³)
 D³ D³ 1/2 3³ u³ c³ y³ i³ c³ x³ I³ . n³ I³ y³ I³ e³ c³ I³ a³ o³
 A³ u³ y³ a³ s³ u³ i³ u³ B³ E³ n³ N³ u³ c³ y³ m³ y³ I³ c³ i³ »E³ Y³ c³
 I³ I³ y³ 3³ ç³ I³ o³ a³ o³ u³ y³ u³ y³ o³ I³ I³ o³ n³ E³
 i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ n³ c³ »n³ I³ a³ o³
 N³ i³ 3³ 1/2 i³ a³ o³ u³ y³ . 2³ e³ c³ ç³ y³ A³ 1996Ā.
 Y³ a³ u³ u³ m³ n³ c³ 15-ç³ o³ u³ c³ y³ a³ . 1³ I³ i³ »u³ m³ n³ c³ 15-Ā,
 Ā³ y³ i³ n³ y³ u³ c³ y³ 3³ u³ m³ a³ o³ ç³ a³ o³ u³ y³ a³ 5040
 i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ »n³ I³ n³ a³ n³ 1³ A³ 1998Ā.
 N³ a³ o³ ç³ e³ c³ 1-ç³ o³ u³ c³ y³ a³ . 1999Ā. N³ a³ o³ ç³ e³ c³ 30-Ā,
 Ā³ y³ i³ n³ y³ u³ c³ y³ 3³ u³ m³ a³ o³ ç³ a³ o³ u³ y³ a³ 3600
 i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ . o³ n³ I³ a³ o³ »a³ u³ a³ o³ u³ ç³ Ė
 I³ 3³ 1/2 i³ »Ė³ ç³ y³ u³ y³ i³ B³ e³ i³ 3³ Ā³ Ā³ y³ i³ n³ y³ u³, Ā³ e³ i³
 a³ n³ c³ m³ a³ h³ a³ n³ i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ n³ y³
 a³ o³ y³ ç³ y³ n³ i³ c³ e³ s³ n³ N³ i³ c³ y³ I³ y³ a³ o³ u³ y³ a³
 Ā³ y³ 1³ . n³ I³ »Ė³ Ė³ i³ n³ 3³ a³ »i³ a³ o³ u³ y³ a³ o³ ç³
 i³ 3³ n³ I³ u³ Ā³ : 2001Ā., 2002Ā. . 2003Ā.,
 u³ . i³ 3³ . a³ n³ I³ »Ė³ Ė³ i³ n³ 3³ u³ B³ E³ n³ N³ u³ c³ y³ m³ y³ I³ c³
 u³ »Ā³ a³ 1³ ç³ m³ y³ a³ o³ u³ y³ a³ , 3³ y³ o³ »y³ I³ 3³ o³ i³ »Ė³
 i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ n³ c³ 3³ u³ m³ a³ o³ ç³
 ç³ o³ i³ 3³ I³ N³ »i³ 3³ 1/2 i³ a³ o³ u³ y³ a³ »n³ Ā³ N³ -
 u³ 3³ a³ s³ i³ 3³ e³ Ė³ 3³ y³ m³ n³, 4128,4634 . 4641
 i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ Ā³ y³ 1³ . n³ I³ a³ o³
 (y³ n³ e³ a³ o³), Ā³ y³ i³ n³ y³ u³ a³ i³ :

i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ u³ »i³ 3³ y³ o³ ç³
 i³ 3³ u³ 3³ y³ o³ Ė³ a³ o³ u³ m³, a³ n³ a³ y³ o³ n³ u³ 3³ n³
 Ā³ y³ 1³ N³ y³ a³ o³ n³ ç³ m³ l³ a³ o³ c³ y³ . m³ y³ I³ »Ė³ a³ o³ i³ 3³ ĩ³ Ā³ :
 Ā³ y³ 1³ a³ n³ a³ o³ u³, m³ n³ »i³ 3³ u³ 3³ I³ y³ I³ 3³ a³ »n³ Ā³
 a³ s³ n³ i³ 3³ ç³ n³ a³ »y³ n³ 3³ u³ i³ a³ o³ u³ :

i³ y³ u³ c³ y³ i³ y³ »ēāōĀÜāōY³ n³ c³ e³ a³ s³ e³ a³ -
 o³ 3³ i³ c³ y³ I³ »Ė³ n³ a³ e³ y³ 1³ ç³, a³ a³ a³ s³ n³ »y³ u³ c³ y³
 3³ a³ n³ 3³ y³ u³ y³ n³ c³ . 3³ Ė³ Ā³ Ā³ Ė³ u³ c³ y³ e³ u³ ç³ a³ u³ y³ n³ c³
 i³ n³ 3³ I³ 3³ n³ i³ 3³ ĩ³ Ā³ : 1³ n³ 3³ u³ 3³ I³ 3³ y³ I³ 3³ Ė³ e³ n³ y³
 »y³, ç³ y³ a³ »e³ y³ 3³ . I³ 3³ e³ c³ I³ a³ o³ u³ y³ 1³ ç³ u³ 3³ o³
 I³ 3³ i³ 3³ n³ i³ 3³ I³ i³ x³ n³ y³ »n³ Ā³ :

o³ i³ 3³ u³ a³ o³ i³ y³ n³ c³ i³ »y³ i³ n³ a³ y³ 3³ o³ u³ 3³ y³ . a³ n³-
 i³ 3³ i³ ç³ o³ Ā³ (æ³ ç³ y³ ç³ y³ »u³ e³) m³ y³ I³ a³ a³ o³ u³ y³
 »i³ 3³ u³ a³ o³ i³ y³ n³ c³ m³ B³ E³ u³ y³ + 3³ e³ i³ 3³ o³ ç³
 I³ 3³ i³ Ė³ B³ »o³ a³ o³ u³ y³ ç³ . 1³ n³ 3³ y³ o³ n³ 3³ i³ 3³ e³ s³ -
 n³ 3³ a³ s³ + m³ B³ E³ u³ y³ ç³ . I³ ç³ o³ : 3³ u³ 3³ e³ s³ n³ 3³ -
 a³ s³ + m³ B³ E³ u³ y³ n³ 3³ u³ 3³ n³ 3³ u³ y³ n³ 3³ i³ 3³ e³ s³ n³ ç³
 1/2 n³ a³ u³ ç³, m³ o³ s³ n³ o³ 3³ I³ 3³ y³ n³ 3³ i³ 3³ e³ s³ n³ a³ o³ u³ y³
 a³ s³ u³ 3³ y³ »n³ a³ o³ u³ 3³ u³ y³ n³ 3³ i³ 3³ e³ s³ n³ ç³ u³ i³ c³ :

Households' statistics is one of the
 branches of social and economic statistics,
 dealing with the study of population living
 standard. National Statistical Service of RA
 by technical support of World Bank
 conducted two households surveys. First -
 since 15 November to 15 December 1996
 with sample size 5040 households. Second -
 since 1 July 1998 to 30 June 1999 with sample
 size 3600 households. The aim of surveys
 was to study the population living standards
 during the transition period and to reveal
 the size and the structure of poverty. In both
 cases the sample was self-weight and all the
 households have had the same probability
 to be included in the sample. Using the
 methodology of World Bank in 2001 there was
 conducted the households survey with
 sample size 4128, in 2002-4634,
 in 2003-4641.

Household – is a person or a group
 of people who share the budget and the
 housing unit, ties of relationship are not
 obligatory.

Consumer expenditures of households
 are cash expenditures on food, non-foods,
 alcoholic beverages, as well as payment for
 services.

**Index of income concentration (Gini
 index)** is the deviation of actual volume of
 households' money income from the uniform
 distribution. For the equal distribution, Gini
 index equals to zero, for absolute inequality
 it equals to one.

**Статистика домашних хозяйств
 населения** - одна из отраслей соци-
 ально-экономической статистики,
 изучающая уровень жизни населения.
 С целью изучения уровня жизни
 населения в переходный период и
 выявления размеров и структуры
 бедности (кто является бедным и причины
 бедности) Национальной статистической
 службой РА, при технической поддержке
 Всемирного Банка, было проведено два
 обследования домашних хозяйств. Первое
 - с 15 ноября по 15 декабря 1996г. с
 выборочной совокупностью 5040
 домашних хозяйств и второе - с 1 июля
 1998г. по 30 июня 1999г. с выборочной
 совокупностью 3600 домашних хозяйств.
 В обоих случаях была построена
 самовзвешенная выборка, при которой
 все домашние хозяйства имели равную
 вероятность попасть в выбо-
 рочную совокупность, с охватом всей территории
 республики. В 2001г., используя
 методику Всемирного Банка, было
 проведено интегрированное
 обследование домашних хозяйств с
 размером выборки 4128 домашних
 хозяйств, в 2002 г. -4634, в 2003 г. -4641.

Домашнее хозяйство - одно лицо или
 группа лиц, для которых общими
 являются бюджет и место проживания.
 При этом, родственные связи не явля-
 ются обязательными.

**Потребительские расходы домаш-
 ных хозяйств** - это денежные расходы на
 питание, покупку непродоволь-
 ственных товаров и алкогольных напитков,
 а также на оплату услуг.

**Коэффициент концентрации дохо-
 дов (индекс Джини)** - отклонение фак-
 тического объема распределения доходов
 населения от линии их равно-
 мерного распределения. Для равно-
 мерного распределения он равен нулю,
 в условиях абсолютного неравенства он равен
 единице.

63. Ի ՍՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ
Ի ՍՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ
COMPOSITION OF MONETARY INCOME, CONSUMER EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS
AND THEIR STRUCTURE
СОСТАВ ДЕНЕЖНЫХ ДОХОДОВ, ПОТРЕБИТЕЛЬСКИХ РАСХОДОВ ДОМАШНИХ ХОЗЯЙСТВ
И ИХ СТРУКТУРА

	1996	1999	2001	2002	2003	
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»						Все домашние хозяйства в среднем на душу в месяц, драмов
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»						
All households average monthly per capita, drams						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	11968	7929	11217	9781	13324	Денежные доходы - всего
<i>Monetary incomes - total</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»						в том числе:
<i>of which:</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	2787	2790	4748	5204	7355	оплата труда
<i>labour remuneration</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	798	740	1062	1128*	1321	социальные трансферты
<i>social transfers</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	3358	2546	1799	726	1727	доходы от всех видов продаж
<i>income from all types of sales</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	5025	1853	3608	2731	2921	прочие денежные поступления
<i>other cash earnings</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	17658	11705	11949	11983	14404	Потребительские расходы
<i>Consumer expenditures</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»						в том числе:
<i>of which:</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	9455	8119	8448	8706	10487	на продовольственные товары (включая табак)
<i>on food goods (including tobacco)</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	3156	1760	1749	1618	2033	на непродовольственные товары
<i>on non-food goods</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	5047	1826	1752	1659	1884	на услуги
<i>on services</i>						
ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ						К итогу, %
In % of total						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	100	100	100	100	100	Денежные доходы - всего
<i>Monetary incomes - total</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»						в том числе:
<i>of which:</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	23	35	42	53	55.2	оплата труда
<i>labour remuneration</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	7	9	10	12	9.9	социальные трансферты
<i>social transfers</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	28	32	16	7	13.0	доходы от всех видов продаж
<i>income from all types of sales</i>						
«ԱՅՆՈՒՄԻ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԵՎ ԿՈՍՄՊՈԶԻՑԻԱՆ ԿՆՆՈՒՄՆԵՐԻ ԿՈՄՊՈԶԻՑԻԱՆ»	42	24	32	28	21.9	прочие денежные поступления
<i>other cash earnings</i>						

	1996	1999	2001	2002	2003	
Ենթակարգված ծախսեր <i>Consumer expenditures</i>	100	100	100	100	100	Потребительские расходы
որից: <i>of which:</i>						в том числе:
ճեմատային ապրանքներ (ճեմատային ծախսերի մեջ) <i>on food goods (including tobacco)</i>	53.5	69.4	70.7	72.7	72.8	на продовольственные товары (включая табак)
ճեմատային չմտնող ապրանքներ <i>on non-food goods</i>	17.9	15.0	14.6	13.5	14.1	на непродовольственные товары
ծախսեր ծախսերի վրա <i>on services</i>	28.6	15.6	14.7	13.8	13.1	на услуги

64. Ընդհանուր ծախսերի և եկամուտների բաշխումը կվինտիլային խմբերում
DISTRIBUTION OF POPULATION CONSUMER EXPENDITURES BY QUANTILES
РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ДЕНЕЖНЫХ ДОХОДОВ НАСЕЛЕНИЯ ПО КВИНТИЛЬНЫМ ГРУППАМ

	1996	1999	2001	2002	2003	(%)
Ընդհանուր եկամուտներ <i>Monetary incomes</i>	100	100	100	100	100	Денежные доходы
որից 20% ընդհանուր նպաստողների <i>of which by 20% of population:</i>						в том числе по 20-ти % группам населения:
ժամանակակից <i>first (with minimal incomes)</i>	1.6	1.9	4	9	5	первая (с наименьшими доходами)
միջին <i>second</i>	5.6	6.0	9	14	11	вторая
միջին <i>third</i>	10.3	11.1	12	17	15	третья
միջին <i>fourth</i>	19.3	18.8	20	23	22	четвертая
միջին <i>fifth (with maximum incomes)</i>	63.2	62.2	55	37	47	пятая (с наибольшими доходами)
Ընդհանուր ծախսերի կոնցենտրացիայի ցուցանիշ (Գինի ինդեքս) <i>Index of current income concentration (Gini index)</i>	0.602	0.593	0.535	0.451	0.438	Коэффициент концентрации текущих доходов (индекс Джини)

	1996	1999	2001	2002	2003	
Հիմնականում ցանրի միս Mutton	0.1	0.24	0.5	0.9	0.6	Баранина
Հիմնականում խոզի միս Pork	0.2	0.62	0.8	1.4	2.2	Свинина
Հիմնականում թռչնամս Poultry meat	1.5	2.5	3.4	3.6	4.6	Мясо птицы
Սառցակալից և ծխած ընկույզի միս Sausages and smoked meat	1.3	1.9	2.2	1.5	2.0	Колбасные изделия и мяскопченности
Մեղմաբուլակի միս Whole milk, l	9.9	7.9	6.8	9.1	9.1	Молоко цельное, л
Սառցակալի մեղմաբուլակի միս Sour cream	0.2	0.44	0.7	0.8	1.1	Сметана
Սառցակալի մեղմաբուլակի միս Butter	1.3	1.23	1.4	1.5	1.8	Масло сливочное
Սառցակալի մեղմաբուլակի միս Fresh fish	5.5	4.1	4.5	3.9	5.0	Рыба свежая
Սառցակալի մեղմաբուլակի միս Eggs, pieces	55	70	86	93	89	Яйца, штук

* Օճակը հաշվարկվում է ըստ ներկայիս առկա տվյալների և հիմնվում է ընկույզի անդամների ներկայիս առկա օրերի վրա:
 Indicator are calculated on the basis of days of presents of the members of households surveyed during the month.
 Показатели рассчитаны с учетом дней присутствия членов домашнего хозяйства за обследованный месяц.

67. Ընկույզի և ծխած ընկույզի միսի ծախսերի և մեղմաբուլակի միսի ծախսերի բաշխումը ըստ տնային տնային խմբերի
DISTRIBUTION OF INCOMES AND EXPENDITURES OF POPULATION BY DECILES
РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ДОХОДОВ И РАСХОДОВ НАСЕЛЕНИЯ ПО ДЕЦИЛЬНЫМ ГРУППАМ

Տնային խումբ Deciles Децили	Սննդամթերքի ծախսերի միջին արժեքները Սննդամթերքի ծախսերի միջին արժեքները Consumer expenditures per capita Потребительские расходы на душу населения					Մեղմաբուլակի միսի միջին արժեքները Մեղմաբուլակի միսի միջին արժեքները Monetary incomes per capita Денежные доходы на душу населения					(%)	
	1996	1999	2001	2002	2003	1996	1999	2001	2002	2003		
Սառցակալի մեղմաբուլակի միս Poorest	I	2.1	3	3.4	3.2	4.2	0.3	0.4	1.5	1.7	1.8	Самые бедные
	II	3.4	4	5.3	5.6	6.0	1.3	1.5	3.0	3.5	3.6	
	III	4.3	5	6.5	6.3	6.6	2.3	2.5	3.4	4.3	4.9	
	IV	5.2	6	7.2	7.4	7.7	3.3	3.5	5.1	5.5	5.7	
	V	6.2	7	7.8	8.5	8.3	4.4	4.9	5.9	6.9	6.7	
	VI	7.5	8	9.2	9.1	9.0	5.9	6.2	6.5	7.9	7.9	
	VII	9.1	10	10.3	10.5	10.1	8.0	8.1	9.0	10.6	9.8	
	VIII	11.5	12	11.0	12.2	11.7	11.3	10.7	10.6	12.7	12.7	
	IX	15.7	16	13.8	14.2	14.0	17.4	16.0	15.6	16.2	15.3	
Սառցակալի մեղմաբուլակի միս Richest	X	35.0	29	25.5	23.0	22.4	45.8	46.2	39.4	30.7	31.6	Самые богатые

68. Պարզագույն աշխատատեղի թվի և շրջանակի մասին տվյալները
POVERTY INCIDENCE AND ABSOLUTE POVERTY LINE*
УРОВЕНЬ БЕДНОСТИ И АБСОЛЮТНАЯ ЛИНИЯ БЕДНОСТИ*

	Ինքնուրույն տնային տնտեսություններ Households Домашние хозяйства				Բնակչություն Population Население			
	1999	2001	2002	2003	1999	2001	2002	2003
Պարզագույն աշխատատեղի թիվը number число	1812	2243	2593	...	6940	7594	9066	...
Պարզագույն աշխատատեղի թվի տոկոսը %	50.3	55.6	56.0	...	45.0	49.1	50.3	...
Պարզագույն աշխատատեղի թվի տոկոսը %	30.5	31.9	33.4	...	32.1	34.9	36.6	...
Պարզագույն աշխատատեղի թվի տոկոսը %	19.2	12.5	10.6	...	22.9	16.0	13.1	...
Ընդամենը Total	3600	4037	4634	...	15438	15456	18007	...

Պարզագույն աշխատատեղի թվի և շրջանակի մասին տվյալները
 Պարզագույն աշխատատեղի թվի և շրջանակի մասին տվյալները

Poor-monthly expenditures (consumer aggregate) per capita are exceeding the food line, but they are below the poverty line.
 Бедные - месячный расход (агрегат потребления) в расчете на душу населения превышает продовольственную линию, но находится ниже линии бедности.

Very poor-monthly expenditure per capita is below the food line.
 Очень бедные - месячный расход в расчете на душу населения ниже продовольственной линии.

Պարզագույն աշխատատեղի թվի և շրջանակի մասին տվյալները
 Poverty line 1996 = 10784, 1999 = 11735, 2001 = 12019, 2002 = 12261 drams.

Линия бедности в 1996г. = 10784, 1999г. = 11735, 2001г. = 12019, 2002г. = 12261 драмов.

Պարզագույն աշխատատեղի թվի և շրջանակի մասին տվյալները
 Food line 1996 = 6612, 1999 = 7194, 2001 = 7368, 2002 = 7516 drams.

Продовольственная линия 1996г. = 6612, 1999г. = 7194, 2001г. = 7368, 2002г. = 7516 драмов.

69. 1996, 1999, 2001, 2002 ԱՊՀ-ի մեծագույն զանգվածային սովորական սնունդի կազմի վրա հիմնված աղքատության գիծը
STRUCTURE OF MINIMAL FOOD BASKET ON WHICH THE CALCULATION OF POVERTY LINE WAS BASED IN 1996, 1999, 2001, 2002*
СТРУКТУРА МИНИМАЛЬНОЙ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ КОРЗИНЫ, ПОЛОЖЕННОЙ В ОСНОВУ РАСЧЕТА ЛИНИИ БЕДНОСТИ в 1996, 1999, 2001, 2002 гг.*

Երկրագործական ապրանքներ Food products	Օրական մեծագույն սնունդի անհատական չափում Daily consumption, per capita, g. Суточное потребление на душу населения, г.	Երկրագործական ապրանքների էներգետիկ արժեք Food energetic, kcal Энергетика продуктов питания, ккал	Սնունդի էներգետիկ կազմի մեջ աղքատության գիծը Food basket energetic structure, in % Структура энергетики продовольственной корзины, в %	Սնունդի ապրանքներ Продукты питания
Ռիս Rice	17.19	71	3	Рис
Բոբեր Leguminous plants	18.03	44	2	Бобовые
Պաշտիկ Wheat flour	19.64	67	3	Мука пшеничная
Պաշտիկի հաց Wheat bread	427.39	1124	54	Хлеб пшеничный
Մակարոնեղեն Macaroni products	25.62	89	4	Макаронные изделия
Լավաշ Lavash	28.62	76	4	Лаваш
Գոլմիս Beef	17.82	39	2	Говядина
Սնունդի զանգվածային սնունդի Poultry	4.07	3	0	Мясо птицы
Սնունդի զանգվածային սնունդի Fish products	15	11	1	Рыбпродукты
Մոկո Milk	27.12	18	1	Молоко
Յուրտ Yogurt	18.27	14	1	Мацони
Սնունդի զանգվածային սնունդի Cheese	12.48	51	2	Сыр
Օձ Eggs	7.6	10	0	Яйца
Սնունդի զանգվածային սնունդի Butter	3.46	26	1	Масло сливочное
Սնունդի զանգվածային սնունդի Oil	6.53	59	3	Масло растительное
Սնունդի զանգվածային սնունդի Melted butter	19.7	165	8	Масло топленное
Երկնային խնձորներ Apples	44.24	19	1	Яблоки
Երկնային խնձորներ Grapes	4.96	3	0	Виноград
Սնունդի զանգվածային սնունդի Citrus plants	3.3	1	0	Цитрусовые
Կոմպոտներ Compots	14.92	11	1	Компот
Կապույտ Cabbage	45.85	12	1	Капуста
Լոկ Onions	12.19	4	0	Лук

71. Բնակչության աղքատության մակարդակը մարզերում, 2001-2002 թվականներ
POVERTY INCIDENCE OF POPULATION BY MARZES
УРОВЕНЬ БЕДНОСТИ НАСЕЛЕНИЯ ПО МАРЗАМ

%

	2001	2002	
Թվականի միջինը National average	50.9	49.7	Средняя республиканская
Երևան Yerevan city	46.7	43.8	г.Ереван
Արագածոտն Aragatsotn	60.3 ¹	72.1 ¹	Арагацотн
Արարատ Ararat	44.7	45.4	Арарат
Արմավիր Arnavir	53.7	51.6	Армавир
Գեղարքունիք Gegharkunik	62.2 ¹	47.2 ¹	Гегаркуник
Լոռի Lory	54.2	44.6 ¹	Лори
Կոտայք Kotayk	50.5	55.9	Котайк
Շիրակ Shirak	57.8	73.6 ¹	Ширак
Սյունիք Syunik	... ²	32.7 ¹	Сюник
Վայոց ձոր Vajots dzor	51.1 ¹	53.2	Вайоц дзор
Ղազախ Tavush	59.7	42.2 ¹	Тавуш

¹ Ընդհանուր առմամբ ներկայացված տվյալները ցածր ներկայացվածություն ունենում են:
 Data are low representative.

Անհատական ներկայացվածություն չի ապահովվում.

² Միջինը անհատական ներկայացվածություն չի ապահովում:
 Minimal necessary representativeness is not provided.

Ինքնուրույն աղբյուրներում ներկայացված տվյալները ցածր ներկայացվածություն ունենում են.

74. Զրկանքի մակարդակը ըստ սեռի
POVERTY BY SEX
БЕДНОСТЬ ПО ПОЛУ

	Ի օրինակ Males Мужчины								Ի օրինակ Females Женщины								
	Հայաստանի Հանրապետություն total всего				%				Հայաստանի Հանրապետություն total всего				%				
	1999	2001	2002	2003	1999	2001	2002	2003	1999	2001	2002	2003	1999	2001	2002	2003	
Չբացարձակ Non-poor	3282	3505	4047	...	45.2	49.5	50.1	...	3658	4089	5019	...	44.7	48.9	50.5	...	Небедные
Բացարձակ Poor	2355	2498	3016	...	32.5	35.3	37.3	...	2607	2891	3571	...	31.8	34.5	36.0	...	Бедные
Չբացարձակ Very poor	1616	1081	1013	...	22.3	15.2	12.5	...	1920	1392	1341	...	23.5	16.6	13.5	...	Очень бедные
Ընդամենը Total	7253	7084	8076	...	100	100	100	...	8185	8372	9931	...	100	100	100	...	Всего

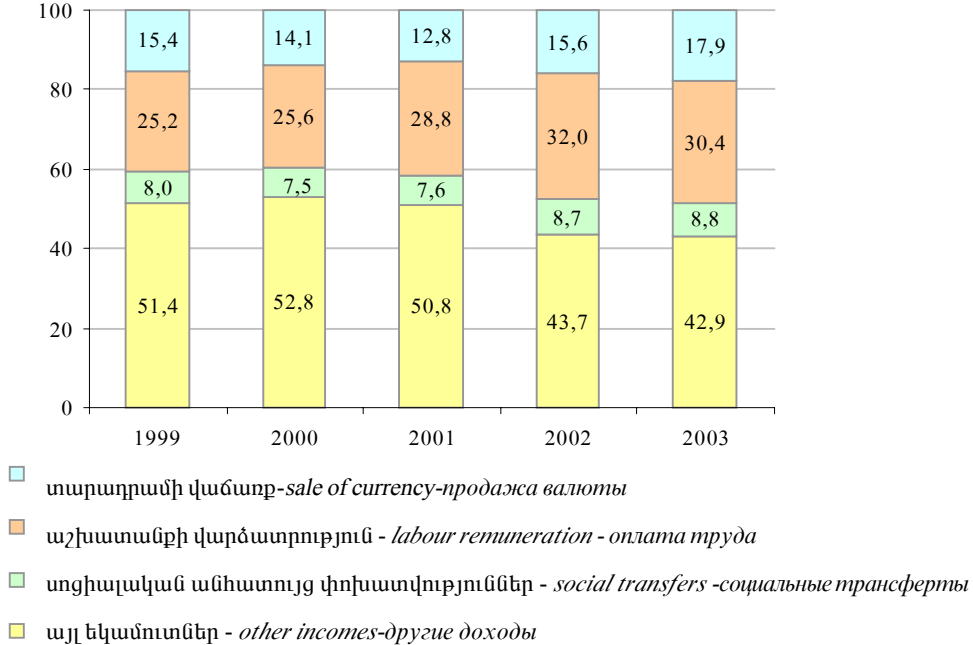
* 18 և ավելի տարեկանից բացառաբերված (de facto բնակչություն):
 18 years old and above (De facto population).
 18 лет и старше (наличное население).

ԲՆԱԿՉՈՒԹՅԱՆ ԴՐԱՍԱԿԱՆ ԵԿԱՍՈՒՏՆԵՐԻ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ

STRUCTURE OF MONEY INCOMES OF POPULATION

СТРУКТУРА ДЕНЕЖНЫХ ДОХОДОВ НАСЕЛЕНИЯ

տոկոսներով ընդամենի նկատմամբ - *in percents of total - в процентах к итогу*

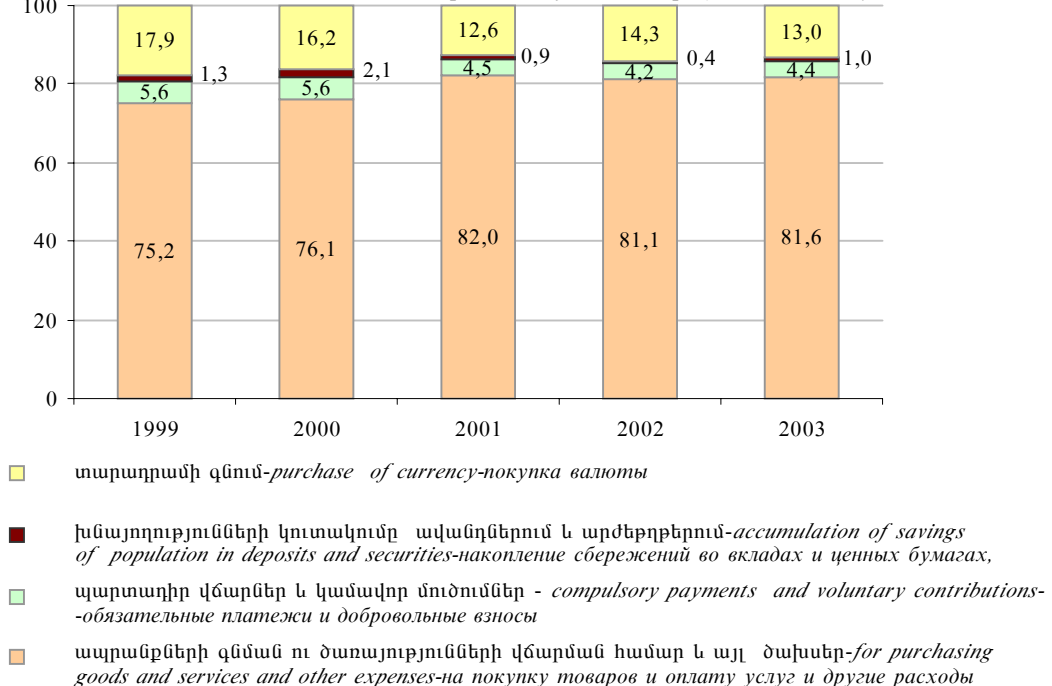


ԲՆԱԿՉՈՒԹՅԱՆ ԴՐԱՍԱԿԱՆ ԾԱՆՍԵՐԻ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ

STRUCTURE OF MONEY EXPENDITURES OF POPULATION

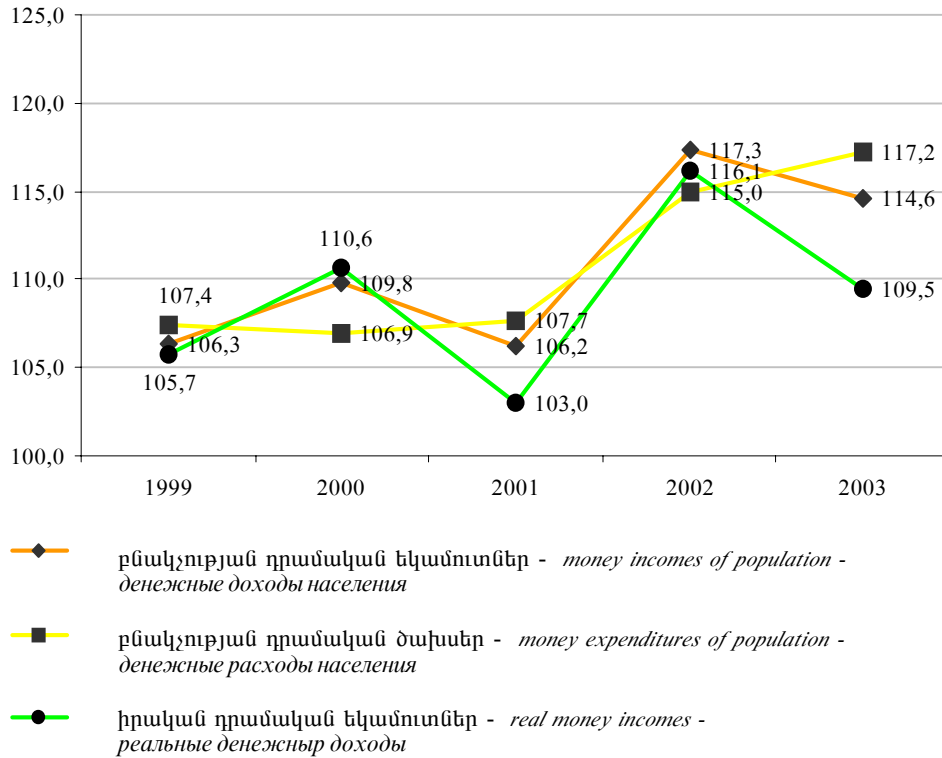
СТРУКТУРА ДЕНЕЖНЫХ РАСХОДОВ НАСЕЛЕНИЯ

տոկոսներով ընդամենի նկատմամբ - *in percents of total - в процентах к итогу*



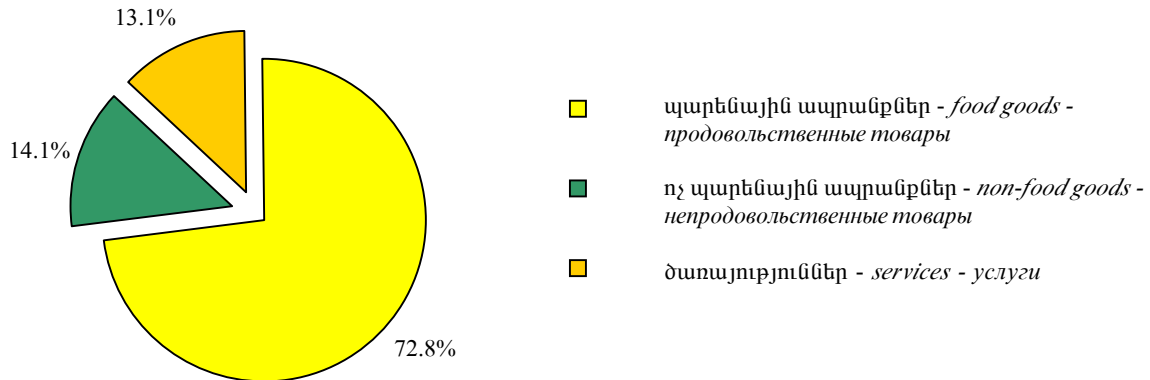
ԲՆԱԿՉՈՒԹՅԱՆ ԳՐԱՄԱԿԱՆ ԵԿԱՄՈՒՏՆԵՐԻ ԵՎ ԾԱԽՍԵՐԻ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆԸ
CHANGES IN MONEY INCOMES AND EXPENDITURES OF POPULATION
 ИЗМЕНЕНИЕ ДЕНЕЖНЫХ ДОХОДОВ И РАСХОДОВ НАСЕЛЕНИЯ

տոկոսներով՝ նախորդ տարվա նկատմամբ - *in percents of previous year - процентах к предыдущему году*



ՏՆԱՅԻՆ ՏՆՏԵՍՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՍՊԱՌՈՂԱԿԱՆ ԾԱԽՍԵՐԻ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ 2003 թվականին
STRUCTURE OF CONSUMER EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS IN 2003
 СТРУКТУРА ПОТРЕБИТЕЛЬСКИХ РАСХОДОВ ДОМАШНИХ ХОЗЯЙСТВ в 2003 году

տոկոսներով՝ ընդամենի նկատմամբ - *in percents of total - в процентах к итогу*



ԱՂՋԱՏՈՒԹՅԱՆ ՄԱԿԱՐԴԱԿԸ 2002 թվականին
POVERTY LEVEL IN 2002
 УРОВЕНЬ БЕДНОСТИ в 2002 году

տոկոսներով - *in percents - в процентах*

